**LESSON 6 Good Works Lecture**

**第6讲：好行为**

**(GSLTW pages 386-391)**

**OPENING PRAYER**

**课前祷告**

**HOMEWORK ASSIGNMENT REVIEW**

**作业检查**

1. A Life Under the Cross

 十架下的生活

1. Jesus’ followers must bear a \_\_\_\_\_\_\_\_. Jn 1:12; Mk 8:34-35; Acts 14:22

耶稣的门徒必须背负 \_\_\_\_\_\_\_\_\_。约1:12; 可 8:34-35; 徒 14:22

1. What may be considered a cross?

什么可以被认为是一个十字架？

1. Sufferings of unbelievers are \_\_\_\_\_\_\_\_. Ps 32:10; 34:21; Lev 26:14-42; Rom 2:4

非信徒的遭遇是\_\_\_\_\_\_\_\_。诗32:10; 34:21; 利 26:14-42; 罗 2:4

1. Christians also suffer the consequences of sin. 2 Cor 12:7-10; Heb 12:5-11

基督徒也遭遇罪的后果。林后12:7-10; 来 12:5-11

1. A cross is what Christians suffer because they are Christians. 1 Pet 4:16; 4:14; Mt 10:22

十字架是基督徒因为自己是基督徒的缘故而遭受的苦难。

彼前4:16; 4:14; 太 10:22

1. The cross includes \_\_\_\_\_\_\_\_. Mk 8:34; Lk 14:33; Mt 5:11; Lk 14:26-27; Mt 19:21-22; Phil 3:8; 1 Cor 7:30; Lk 14:33; Rom 7:14-25; Gal 5:24; Col 3:5

十字架包括\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_。 可8:34;路 14:33; 太 5:11; 路 14:26-27; 太 19:21-22;

腓3:8; 林前 7:30; 路 14:33; 罗 7:14-25; 加 5:24; 西 3:5

1. Each Christian has his own cross. 1 Cor 10:13; Is 41:10; Heb 12:6,8,10; 1 Cor 11:32; 1 Pet 4:14; Rom 8:17; 2 Thess 1:4-7

每一个基督徒都有自己的十字架。林前 10:13; 赛 41:10; 来 12:6,8,10; 林前 11:32;

彼前4:14; 罗 8:17; 帖后 1:4-7

1. The purpose of the cross. 2 Cor 12:7-9; 1 Pet 4:1-2; 1 Pet 1:6-7; Is 26:16; 2 Cor 4:16-18

十字架的目的。林后12:7-9; 彼前 4:1-2; 彼前 1:6-7; 赛 26:16; 林后 4:16-18

1. A Life of Hope

有盼望的生活

1. Believers enjoy a living \_\_\_\_\_\_\_\_. 1 Pet 1:3

信徒享受一个活的\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_。彼前1:3

1. In what do we hope?

我们的盼望在哪里？

1. God’s care in this life. Mt 6:25-33; Ps 42:11; Rom 8:28

神在今生的看顾。太6:25-33; 诗 42:11; 罗 8:28

1. The certainty of \_\_\_\_\_\_\_\_. 1 Cor 15:19; 1 Pet 1:3-5; Tit 2:12-13; 1 Cor 1:7; Phil 3:20; Heb 11:10

\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_的确据。林前15:19; 彼前 1:3-5; 多2:12-13; 林前 1:7; 腓 3:20;

来 11:10

* 1. The hope of heaven affects our lives on earth.

对天堂的盼望影响我们在地上的生活。

1. In various ways.

以不同方式

1 Pet 1:6; Heb 13:14; Col 3:1-4; Lk 12:15-21; Mt 24:45-47; 25:14-23; 24:14; Tit 2:12-14; 1 Pet 2:11; Mt 24:36-44; 1 Cor 7:31; Phil 4:5; Rom 8:18; 1 Pet 4:12-13; 1 Cor 15:52-57

林前1:6; 来13:14; 西3:1-4; 路12:15-21; 太24:45-47; 25:14-23; 24:14; 多2:12-14;

彼前2:11; 太24:36-44; 林前7:31; 腓4:5; 罗8:18; 彼前4:12-13; 林前15:52-57

1. Our \_\_\_\_\_\_\_\_keeps directing us earthward. Mt 4:8; Col 3:2

我们的\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_一直把我们向属地的方向引导。太4:8; 西3:2

* 1. Preservation Through Faith

透过信心保持

* + 1. God keeps us in the faith.

 神保守我们持守信心。

1. Only God can do this. 1 Pet 1:5; Phil 1:6; 1 Cor 1:8; FC SD IV:35; II:77

 只有神能做到这些。彼前1:5; 腓1:6;林前1:8;FC SD IV: 35;二:77

1. We \_\_\_\_\_\_\_\_do this by our own powers. Rev 2:10; Phil 2:12-13; 1 Pet 1:5; Hos 13:9

 \_\_\_\_\_\_\_\_\_依靠自己的力量来做这件事。启2:10; 腓2:12-13;彼前1:5;何13：9

* 1. God preserves faith through \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_. 1 Pet 1:5; Rom 1:16; 1 Thess 2:13; LC III:62; FC SD II:16

 神透过\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_保守信心。彼前1:5; 罗 1:16; 帖前 2:13; LC III:62; FC SD II:16

* 1. We must use the means of grace. Jn 5:39; Lk 11:28; Col 3:16; Ps 1:1-2

 我们必须使用恩典的途径。约5:39; 路 11:28; 西 3:16; 诗 1:1-2

* 1. The result is the salvation of the soul. 1 Pet 1:5,9; Jn 3:16; Apostles’ Creed 3rd Article

灵魂得救的结果。彼前1:5,9; 约 3:16; 使徒信经第3条

* 1. Warnings against falling away. Rom 11:20; 1 Cor 10:12; Phil 2:12; Rom 8:38; Jn 10:28; 1 Cor 9:27; Rom 8:38

 警告不要丢失信心。罗11;林前十12;腓2:12;罗38;约28;林前9:27;罗8：38

* 1. Salvation is totally the work of \_\_\_\_\_\_\_\_. Col 1:12; Eph 2:8-9; Rom 4:16

救恩完全是\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_的工作。西1:12;弗2:8-9; 罗4：16

* 1. God wants \_\_\_\_\_\_\_\_to be saved. 1 Tim 2:4; 2 Pet 3:9; Ezek 33:11; 2 Pet 2:1; Mt 23:37

 神要\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_人得救。提前2:4; 彼后3:9; 结33:11;彼后2:1;太23:37

* 1. Not all will be saved. Mt 7:13-14; Mt 25:46; Mt 22:14 Mt 23:37; Acts 7:51; Hos 13:9

 不是所有人都能得救。太7:13-14;太25:46;太22:14；太23:37;徒:7：51;何13：9

* 1. Why only some saved?

 为什么只有一些人得救？

* + 1. There is \_\_\_\_\_\_\_\_among people. 2 Tim 1:9; 1 Cor 2:14; Eph 2:1; Rom 8:7; 1 Cor 12:3

 在人中间有\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_。提后1:9;林前2:14;弗2:1;罗8:7;林前12:3

* + 1. There is \_\_\_\_\_\_\_\_in God’s attitude toward people. 1 Tim 2:4; 1 Cor 12:3; Jer 31:18

 神对人的态度有\_\_\_\_\_\_\_。提前2:4;林前12:3;耶31:18

* + 1. Incorrect teachings.

 不正确的教导

* + - 1. \_\_\_\_\_\_\_\_claims people by nature can cooperate in their conversion.

\_\_\_\_\_\_\_\_\_认为人在回转信主的事情上天生就能合作。

* + - 1. \_\_\_\_\_\_\_\_says God does not wish to convert and save all people.

\_\_\_\_\_\_\_\_说神不希望让所有人回转相信，拯救他们。

* + 1. We must take our reason captive. 2 Cor 10:5; Rom 11:33

 我们必须限制我们的理性。林后10:5; 罗 11:33

**Lesson 6** **Assignment**

**(GSLTW pages 386-391)**

**第6讲：好行为作业**

1. Can a Christian expect to be able to live free of trouble in this world? Explain.

一个基督徒能指望在这个世界上过一种没有麻烦的生活吗? 请解释。

1. What is a Christian’s cross?

 基督徒的十字架是什么？

* 1. Ac 14:22

徒14:22

* 1. Mk 8:34

可8:34

* 1. Mt 10:16-18, 22

太10:16-18, 22

* 1. 1 Pe 4:12,13, 16

彼前4:12,13, 16

* 1. Cf. Luther LC Third Part: 62, 65

参照路德的LC 第三部分: 62, 65

1. What will be our attitude toward those who persecute us?

 对那些逼迫我们的人，我们该采取什么态度？

* 1. Mt 5:44,45

太5:44,45

* 1. Lk 23:34

路23:34

1. What can the Christian expect in this world?

 基督徒在这个世界上可以有怎样的期待？

* 1. Ro 8:21, 22

罗8:21, 22

* 1. Gen 47:9

创47:9

* 1. Job 14:1

伯14:1

* 1. Ge 3:17-19, Ro 5:12

创3:17-19, 罗 5:12；

1. What comfort do we have as we suffer these trials?

 在我们遭遇这些试炼时，我们拥有什么安慰？

* 1. Ro 8:28

罗8:28

* 1. Ps 33:18,19

诗33:18,19

* 1. Mt 10:29, 30

太10:29, 30

1. What is a chastisement?

 什么是管教？

* 1. Heb 12:1-3, 7-11

来12:1-3, 7-11

* 1. Ro 5:3,4

罗5:3,4

1. What assurance does God give us as we face these trials? 1 Co 10:13, Isa 43:1-3

 在我们面对这些试炼时，神给我们什么确据？林前10:13, 赛 43:1-3

1. Does God punish believers for their sins? Explain.

 神会因为信徒犯罪惩罚他们吗？请解释。

* 1. Ro 6:23

罗6:23

* 1. Isa 53:4-6

赛53:4-6

* 1. 2 Pe 2:1

彼后2:1

1. May a believer’s chastisement be connected to a particular sin in his/her life? Explain.

 一个信徒受的管教可能会与他生命中的某个特别的罪有联系吗？请解释。

* 1. Job 1

伯1

* 1. Jn 9

约9

* 1. 2 Sa 12

撒下12

1. What is the world’s concept of hope?

 世界对希望的概念是什么？

1. What is the Bible’s view of hope?

 圣经对盼望的观点是什么？

* 1. 1 Pe 1:3

彼前1:3

* 1. Ro 5:5

罗5:5

1. How does hope affect our lives?

 信心怎样影响我们的生活？

* 1. Col 3:1-4, Mt 6:33

西3:1-4, 太 6:33

* 1. Php 3:20

腓3:20

* 1. 1 Pe 1:6

彼前1:6

* 1. Rev 22:20

启22:20

1. Why can we be thankful that God preserves us in the faith?

为什么我们可以为神保守我们持守信心而感到感恩？

* 1. Rev 2:10

启2:10

* 1. 1 Th 5:23,24

帖前5:23,24

* 1. Php 1:6

腓1:6

1. How does God preserve faith? Ro 1:16; 1 Th 2:13; Cf. SA III VIII:10

 神怎样保守信心？罗1:16; 帖前2:13; Cf. SA III VIII:10

1. Why is the person who neglects the means of grace committing such a serious sin?

 为什么一个人忽视恩典的途径，就是在犯如此严重的罪呢？

1. Explain: Watch out! You can fall from the faith. 1 Co 10:12; Ro 11:19,20. Don’t worry!

 God will preserve you in the faith. Jn 10:28; Ro 8:38,39.

解释：当心！你可能会从信仰中堕落而丢失信心。约10:28; 罗 8:38,39.

1. With which of the above would the following agree?

下列哪项同意上面所说的？

* 1. Roman Catholicism

罗马天主教。

* 1. Arminianism

荷兰神学家阿民念主义/阿米纽派教义

* 1. Calvinism

加尔文主义

1. Does God desire the salvation of all sinners? 2 Pe 3:9, 1 Ti 2:4; Ez 33:11.

神期望所有罪人都得着救恩吗？彼后3:9, 提前 2:4; 拉 33:11

1. Did Jesus pay for the sins of all people? Jn 3:16; 1:29.

 耶稣为所有人的罪死了吗？约3:16; 1:29.

1. What answer do the following give as to why some are saved and others lost?

 有关一些人为什么得救而另一些人失丧的原因，下列各派给出的答案是什么？

* 1. Roman Catholicism

罗马天主教

* 1. Arminianism

阿米纽派

* 1. Calvinism

加尔文派

1. What is the answer of the Bible? Eph 2:8,9

圣经的答案是什么？弗2:8,9